

LE NOMBRE DE DÉTENUÉS DANS LES INSTITUTIONS PÉNITENTIAIRES

Question n° 1082—M. Orlikow:

1. Combien y a-t-il de détenus actuellement dans les institutions pénitentiaires du Canada?

2. Combien y a-t-il de détenus dans chacune des institutions à sûreté maximum, à sûreté moyenne et à sûreté minimum?

3. Combien de détenus des institutions pénitentiaires du Canada ont obtenu leur libération conditionnelle au cours de chacune des trois dernières années et combien d'entre eux étaient détenus dans des institutions à sûreté maximum, à sûreté moyenne, à sûreté minimum?

4. Dans les institutions pénitentiaires du Canada, combien de détenus purgent une peine après avoir été condamnés à la détention préventive, et dans quelles institutions sont-ils détenus?

5. Au cours des trois dernières années, combien de détenus purgeant une peine de détention préventive ont été libérés sur parole?

6. Au cours des trois dernières années, pendant combien de temps, en moyenne, les détenus des institutions du Canada libérés sur parole ont-ils purgé leur peine?

L'hon. G. J. McIlraith (solliciteur général):

1. 7,381 (au 10 mars 1970).

2. Institution à sécurité maximum

| | |
|--|-------|
| Pénitencier de Dorchester | 330 |
| Pénitencier de St-Vincent-de-Paul | 548 |
| Institution Archambault | 184 |
| Établissement spécial de correction | 86 |
| Pénitencier de Kingston | 724 |
| Prison des femmes | 58 |
| Pénitencier du Manitoba | 377 |
| Pénitencier de la Saskatchewan | 500 |
| Pénitencier de la Colombie-Britannique | 517 |
| | 3,324 |

Institution à sécurité moyenne

| | |
|---|-------|
| Institution de Springhill | 212 |
| Annexe industrielle de St-Vincent-de-Paul | 83 |
| Centre fédéral de formation | 284 |
| Institution Leclerc | 422 |
| Institution de Cowansville | 336 |
| Institution de Joyceville | 447 |
| Pénitencier de Collins Bay | 381 |
| Institution de Warkworth | 217 |
| Institution de Drumheller | 238 |
| Institution de Matsqui (H) | 282 |
| Institution de Matsqui (F) | 37 |
| Prison de Mountain (Doukhobors et autres) | 164 |
| | 3,103 |

[L'hon. M. Kierans.]

Institution à sécurité minimum

| | |
|--|-------|
| Ferme du pénitencier de Dorchester | 68 |
| Camp de correction de Blue Mountain | 54 |
| Ferme du pénitencier de St-Vincent-de-Paul | 58 |
| Institution Archambault (minimum) | 58 |
| Centre de St-Hubert | 19 |
| Ferme de l'Institution de Joyceville | 86 |
| Ferme du pénitencier de Collins Bay | 85 |
| Camp de correction de Beaver Creek | 79 |
| Camp de correction de Landry Crossing | 59 |
| Ferme du pénitencier du Manitoba | 96 |
| Centre de libération d'Osborne | 13 |
| Ferme du pénitencier de la Saskatchewan | 65 |
| Institution de William Head | 145 |
| Camp de correction d'Agassiz | 58 |
| Centre de West Georgia | 11 |
| | 954 |
| Total | 7,381 |

3. 1967, 1,328; 1968, 1,493; 1969, 1,870. Les libérés conditionnels ne sont pas classés suivant les institutions à sûreté maximum, à sûreté moyenne et à sûreté minimum. La statistique de la Commission des libérations conditionnelles n'indique pas le genre d'institution dans laquelle le libéré conditionnel était incarcéré.

4. 1, Pénitencier de Dorchester; 5, Pénitencier de St-Vincent-de-Paul; 1, Institution Leclerc; 2, Établissement spécial de correction; 3, Institution Archambault; 3, Pénitencier de Kingston; 1, Ferme du pénitencier du Manitoba; 9, Pénitencier de la Saskatchewan; 1, Ferme du pénitencier de la Saskatchewan; 2, Institution de Drumheller; 18, Pénitencier de la Colombie-Britannique; 12, Prison de Mountain; *12, Institution de Matsqui—Total 70.

*Ce chiffre ne comprend pas un détenu qui s'est évadé de l'Institution de Matsqui, en juin 1968, et qui est encore illégalement en liberté.

5. 1967, 19; 1968, 29; 1969, 12.

6. 1967, 12 mois; 1968 et 1969, chiffres encore inconnus.

LA DÉFENSE NATIONALE—LA HAUSSE DES LOYERS VISANT LES FAMILLES DES MILITAIRES

Question n° 1092—L'hon. M. Lambert:

1. Le ministère de la Défense nationale a-t-il récemment augmenté le loyer des logements qu'il met à la disposition des militaires et de leurs familles et, dans l'affirmative, à combien s'élèvent ces augmentations et quelle en est la date d'entrée en vigueur?

2. Quelle est la raison de cette hausse et, si elle est imputable à l'augmentation des subventions